

Zeitschrift: Rapport annuel / Office national suisse du tourisme
Herausgeber: Office national suisse du tourisme
Band: 34 (1974)

Vereinsnachrichten: Membres de l'ONST, Contribuants volontaires, Comité, Bureau, Commission de contrôle, Direction, Agences et Représentations

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 05.07.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Membres de l'ONST, Contribuants volontaires, Comité, Bureau, Commission de contrôle, Direction, Agences et Représentations

(au 31 décembre 1974)

MEMBRES DE L'ONST

1. *Confédération et entreprises fédérales*

Confédération suisse, Berne
Chemins de fer fédéraux suisses, Berne
Entreprise des postes, téléphones et télégraphes suisses, Berne

2. *Société suisse des hôteliers, Berne*

3. *Milieux intéressés au tourisme routier, Berne*

4. *Swissair, S.A. suisse pour la navigation aérienne, Zurich*

5. *Associations suisses*

Association suisse des établissements pour malades, Aarau
Association suisse des stations thermales, Baden
Fédération suisse des écoles privées, Belp
Association suisse des buffetiers, Berne
Association suisse des casinos-kursaals, Berne
Association suisse des directeurs d'offices de tourisme, Berne
Association suisse des entreprises de transport à câbles ASC, Berne
Fédération suisse des cheminots, Berne

Fédération suisse du tourisme, Berne

Radio suisse, S.A. de télégraphie et téléphonie sans fil, Berne

Union des concessionnaires suisses d'autotransports postaux, Berne

Union des entreprises suisses de transports publics, Berne

Association suisse des stations climatiques, Breganzona

Asmas, Association suisse des magasins d'articles de sport, Chêne-Bougeries

Association des entreprises suisses de navigation, Lucerne

Fédération suisse de camping et caravanning, Lucerne

Maison suisse des transports et communications, Lucerne

Compagnie suisse des wagons-restaurants, Olten

Union des sociétés suisses de développement, Rapperswil

Association du Jura suisse, Waldenburg

Association d'agences suisses de publicité, Zurich

Association suisse des hôtels de famille chrétiens, Zurich

Association suisse des marchands de matériaux de construction, Zurich

Fédération suisse des agences de voyages, Zurich

Fédération suisse des cafetiers, restaurateurs et hôteliers, Zurich

Fédération suisse des travailleurs du commerce, des transports et de l'alimentation, Zurich
Office suisse d'expansion commerciale, Zurich
Société suisse des brasseurs, Zurich

6. *Membres, classés par cantons*

Appenzell Rh.Ext.

Kur- und Verkehrsverein Heiden, Heiden

Kanton Appenzell A.Rh., Herisau
Säntis-Schwebbahn AG, Herisau
Verband Appenzell A.Rh. Verkehrsvereine VAAV, St. Gallen

Appenzell Rh.Int.

Kanton Appenzell I.Rh., Appenzell

Argovie

Aargauische Kantonalbank, Aarau
Aargauische Verkehrsvereinigung, Aarau

Kanton Aargau, Aarau
Lonstroff AG, Aarau
Einwohnergemeinde Baden, Baden
Kur- und Verkehrsverein Rheumabad Baden, Kur- und Verkehrsbüro, Baden

Stadt Lenzburg, Lenzburg
Hotelier-Verein Rheinfelden, Rheinfelden

Ringier & Cie AG, Zofingen
Thermalbad Zurzach AG, Zurzach

Bâle-Campagne

Kanton Basel-Landschaft, Liestal
Schindler Waggon AG, Pratteln

Bâle-Ville

Basler Druck- und Verlagsanstalt, Basel
Basler Handelskammer, Basel
Basler Kantonalbank, Basel
Gebr. Gondrand AG, Internationale Transportgesellschaft, Basel
Goth & Cie AG, Internationale Transporte, Basel
Kanton Basel-Stadt, Basel
Natural AG, Internationale Transporte, Basel
Pax, Schweizerische Lebensversicherungs-Gesellschaft, Basel
Schmidt-Agence AG, Zeitungen, Zeitschriften en gros, Kioskunternehmen, Basel
Schweizer Mustermesse, Basel
Schweizerischer Bankverein, Basel
Verkehrsverein der Stadt Basel, Basel
Wassermann AG, Graphische Anstalt, Basel

Berne

Kur- und Verkehrsverein Adelboden, Adelboden
Aktiengesellschaft Chocolat Tobler, Bern
Benteli AG, Buchdruck, Offsetdruck, Verlag, Bern Bümpliz
Bergbahnen Grindelwald-First AG, Bern

Berner Alpenbahn-Gesellschaft

Bern-Lötschberg-Simplon, Bern
Willy Enk, Stewardess-Dienst, Bern
Hallwag AG, Bern
Kanton Bern, Bern
Kantonalbank von Bern, Bern
Kiosk AG, Bern
Kümmerly & Frey AG, Graphische Anstalt, Bern
Schweizerische Volksbank, Bern
Stadt Bern, Bern
Stämpfli & Cie AG, Buchdruckerei und Verlag, Bern
Verbandsdruckerei AG Bern, Bern
Verkehrsverein der Stadt Bern, Bern
Stadt Biel, Biel
Société de développement de Bienne et des environs, Bienne
Brienzen-Rothorn-Bahn, Brienzen
Kurverein Grindelwald, Grindelwald
Verkehrsverein Gstaad, Gstaad
Berner Oberland-Bahnen, Interlaken
Gemeinde Interlaken, Interlaken
Schilthornbahn AG Mürren, Interlaken
Verkehrsverein des Berner Oberlandes, Interlaken
Verkehrsverein Interlaken, Interlaken
Wengernalp- und Jungfraubahn, Interlaken
Sesselbahn Kandersteg Oeschinen AG, Kandersteg
Verkehrsverein Kandersteg, Kandersteg
Gugelmann & Cie AG, Textilwerke, Langenthal
Porzellanfabrik Langenthal AG, Langenthal

Verkehrsverband Emmental, Langnau i. E.

Kur- und Verkehrsverein Lenk, Lenk
Kunstanstalt Brügger AG, Meiringen
Pro Jura, Office jurassien du tourisme, Moutier
Niesenbahn AG, Mülmen
Kur- und Verkehrsverein Mürren, Mürren
Einwohnergemeinde Thun, Thun
Verkehrsverband Thunersee, Thun
Büchler & Cie AG, Druckerei und Verlag, Wabern
Verkehrsverein Wengen, Wengen

Fribourg

Société de développement de Châtel-Saint-Denis/Les Paccots, Châtel-Saint-Denis
Canton de Fribourg, Fribourg
Chemins de fer fribourgeois et Autobus GFM, Fribourg
Société de développement de la ville de Fribourg, Fribourg
Union fribourgeoise du tourisme, Fribourg
Ville de Fribourg, Fribourg
Société de développement de Romont, Romont

Genève

Compagnie générale de navigation sur le lac Léman, Genève

Compagnie genevoise des tramways
électriques, Genève
Naville & Cie S.A., Genève
Office du tourisme de Genève,
Genève
République et Canton de Genève,
Genève
Société des hôteliers de Genève,
Genève
Ville de Genève, Genève

Glaris

Braunwaldbahn AG, Braunwald
Verkehrsverein Braunwald,
Braunwald
Kanton Glarus, Glarus

Grisons

AG Aroser Verkehrsbetriebe, Arosa
Gemeinde Arosa, Arosa
Kur- und Verkehrsverein Arosa,
Arosa
Kanton Graubünden, Chur
Rhätische Bahn, Chur
Verkehrsverein für Graubünden,
Chur
AG Davos-Parsenn-Bahnen,
Davos Dorf
Davosplatz-Schatzalp-Bahn und
Luftseilbahn Schatzalp-Strela,
Davos Platz
Gemeinde Davos, Davos Platz
Verkehrsverein Davos, Davos Platz
Kur- und Verkehrsverein Flims,
Flims Waldhaus

AG Luftseilbahn Klosters-
Gotschnagrat-Parsenn, Klosters
Kur- und Verkehrsverein Klosters,
Klosters
Kur- und Verkehrsverein Lenzer-
heide, Lenzerheide
Kur- und Verkehrsverein Pontresina,
Pontresina
Kur- und Verkehrsverein Samnaun,
Samnaun
Kur- und Verkehrsverein Savognin,
Savognin
Verkehrsverein Bad Scuol-Tarasp-
Vulpera, Scuol
Aktiengesellschaft Hans Badrutt –
Palace-Hotel, St. Moritz
Gemeinde St. Moritz, St. Moritz
Kur- und Verkehrsverein St. Moritz,
St. Moritz
Kur- und Verkehrsverein Zuoz, Zuoz

Lucerne

Buchdruckerei Keller & Co AG,
Luzern
C. J. Bucher AG, Buchdruckerei
und Tiefdruckanstalt, Luzern
Epper's Car Rental Service, Luzern
Hotelierverein Zentralschweiz,
Luzern
Kanton Luzern, Luzern
Luzerner Kantonalbank, Luzern
Pilatusbahn-Gesellschaft/Krienser-
eggbahn AG, Luzern
Schiffahrtsgesellschaft des
Vierwaldstättersees, Luzern
Stadt Luzern, Luzern

Verkehrsverband Zentralschweiz,
Luzern
Verkehrsverein Luzern, Luzern
Rigibahn-Gesellschaft, Vitznau

Neuchâtel

Association pour le développement
de La Chaux-de-Fonds,
La Chaux-de-Fonds
Association pour le développement
de Neuchâtel, Neuchâtel
Banque cantonale neuchâteloise,
Neuchâtel
Canton de Neuchâtel, Neuchâtel
Chocolat Suchard S.A., Neuchâtel-
Serrières
Imprimerie Paul Attinger S.A.,
Neuchâtel
Office neuchâtelois du tourisme,
Neuchâtel
Ville de Neuchâtel, Neuchâtel
Institut international de jeunes filles
«La Châtelainie», Saint-Blaise

Saint-Gall

Gemeinde Amden, Amden
Kur- und Verkehrsverein Bad Ragaz,
Bad Ragaz
Thermalbäder und Grand-Hotels
Bad Ragaz, Bad Ragaz
Eidenbenz & Co, Lithographie,
Offsetdruck und Kartonage,
St. Gallen
Kanton St. Gallen, St. Gallen
Maestrani, Schweizer Schokoladen AG,
St. Gallen

Nordostschweizerische Verkehrs-
vereinigung, St. Gallen
Stadt St. Gallen, St. Gallen
Vereinigung Nordostschweizerischer
Transportunternehmungen,
St. Gallen
Verkehrsverein der Stadt St. Gallen,
St. Gallen
Zollikofer & Cie AG, Buch- und
Offsetdruck, St. Gallen
Luftseilbahn Wangs-Pizol AG,
Wangs

Schaffhouse

SIG, Schweizerische Industrie-
Gesellschaft, Neuhausen a. Rhf.
Kanton Schaffhausen, Schaffhausen
Stadt Schaffhausen, Schaffhausen

Schwytz

Kur- und Verkehrsverein Brunnen,
Brunnen
Verkehrsverein Einsiedeln,
Einsiedeln
Welttheater-Gesellschaft, Einsiedeln
Kurverein Gersau, Gersau
Calendaria AG, Druck- und
Verlagsanstalt, Immensee
Kurverein Oberiberg, Oberiberg
Kanton Schwyz, Schwyz
Kantonalbank Schwyz, Schwyz
Schwyzer Verkehrsbetriebe AG,
Schwyz

Soleure

Schweizerische Isolawerke,
Breitenbach
Von Roll AG, Gerlafingen
Einwohnergemeinde Grenchen,
Grenchen
Einwohnergemeinde Olten, Olten
Buchdruckerei Gassmann AG,
Solothurn
Kanton Solothurn, Solothurn
Solothurner Kantonalbank,
Solothurn
Stadt Solothurn, Solothurn

Tessin

Ente Turistico di Ascona e Losone,
Ascona
Banca dello Stato del Cantone
Ticino, Bellinzona
Ente Ticinese per il Turismo,
Bellinzona
Repubblica e Cantone del Ticino,
Bellinzona
Città di Locarno, Locarno
Ente Turistico di Locarno e Valli,
Locarno
Ferrovie autolinee regionali ticinesi,
Locarno
Navigazione Lago Maggiore,
Gestione governativa Italiana,
Locarno
Arti Grafiche già Veladini & Co.,
Lugano
Banca della Svizzera Italiana, Lugano
Città di Lugano, Lugano
Ente Turistico di Lugano e Dintorni,
Lugano

Thurgovie

Kanton Thurgau, Frauenfeld
Stadt Frauenfeld, Frauenfeld
Stoffel & Sohn, Plombenfabrik, Horn

Unterwald

Drahtseilbahn Engelberg-
Gerschnialp und Luftseilbahn
Gerschnialp-Trübsee, Engelberg
Kur- und Verkehrsverein Engelberg,
Engelberg
Luftseilbahn LTKT Trübsee-
Kleintitlis AG, Engelberg
Skilift Trübsee-Jochpass, Engelberg
Luftseilbahn Lungern-Schönbüel,
Lungern
Kanton Unterwalden ob dem Wald,
Sarnen
Kanton Unterwalden nid dem Wald,
Stans/Breitenhaus
Luzern-Stans-Engelberg-Bahn,
Stansstad
Verband Zentralschweizerischer Ver-
kehrsunternehmungen, Stansstad

Uri

Kanton Uri, Altdorf
Verkehrsverein Andermatt, Andermatt

Valais

Compagnie du chemin de fer Aigle-
Ollon-Monthey-Champéry, Aigle
M. Clivaz, directeur de l'institut
Les Roches et du pensionnat
Pré-Fleuri, Bluche-Randogne

Brig-Visp-Zermatt-Bahn, Brig	Société des forces motrices de	Compagnie du chemin de fer Nyon-
Furka-Oberalp-Bahn, Brig	l'Avançon, chemin de fer	St-Cergue-Morez, Nyon
Gornergrat-Bahn, Brig	Bex-Villars-Bretaye, Bex	Association des intérêts de Vevey
Société de développement de	Office du tourisme de Château-d'Œx,	et environs, Vevey
Champéry, Champéry	Château-d'Œx	Chemins de fer électriques
Société des sports et de développement,	Association cantonale vaudoise des	veveysans, Vevey
Crans-sur-Sierre	hôteliers, Lausanne	Compagnie du chemin de fer
Société des téléphériques de Crans-	Association des intérêts de Lau-	funiculaire Vevey-Chardonne-
Montana S.A., Crans-sur-Sierre	sanne - Office du tourisme,	Mont-Pèlerin, Vevey
Kur- und Verkehrsverein Leukerbad,	Lausanne	Municipalité de Vevey, Vevey
Leukerbad	Banque cantonale vaudoise, Lausanne	Säuberlin & Pfeiffer S.A., Vevey
Office régional du tourisme, Martigny	Canton de Vaud, Lausanne	Société des produits Nestlé S.A.,
Compagnie du chemin de fer et	Crédit foncier vaudois, Lausanne	Vevey
d'autobus Sierre-Montana-Crans,	Héliographia S.A., Arts graphiques,	Office du tourisme de Villars et
Montana-Vermala	Lausanne	environs, Villars-sur-Ollon
Société de développement de	Imprimeries Réunies S.A., Lausanne	
Montana-Vermala, Montana-	Marsens Roger, Arts graphiques	
Vermala	«Lithos», Lausanne	
Commune de Randogne, Randogne	Office du tourisme du Canton de	<i>Zoug</i>
Verkehrsverein Saas Fee, Saas Fee	Vaud, Lausanne	Kanton Zug, Zug
Canton du Valais, Sion	Presses centrales Lausanne S.A.,	Verkehrsverband des Kantons Zug, Zug
Office du tourisme de Sion et	Lausanne	
environs, Sion	Ville de Lausanne, Lausanne	
Union valaisanne du tourisme, Sion	M ^{me} H. R. von der Mühl, conseillère	<i>Zurich</i>
AG für Verkehrsbetriebe Leuk-	en pédagogie, service scolaire	Avis Autovermietung AG, Glattbrugg
Leukerbad und Umgebung (LLB),	suisse, Lausanne	Lindt & Sprüngli AG, Kilchberg
Susten	Office du tourisme de Leysin, Leysin	Verkehrsverband Zürichsee und
Société de développement de Verbier,	Commune de Montreux, Montreux	Umgebung, Rapperswil
Verbier	Compagnie du chemin de fer Glion-	Alfred Walter AG, Schlieren
Gemeinde Zermatt, Zermatt	Rochers-de-Naye, Montreux	Schweizerische Lokomotiv- und
Kur- und Verkehrsverein Zermatt,	Compagnie du chemin de fer Mon-	Maschinenfabrik, Winterthur
Zermatt	treux-Oberland bernois, Montreux	Schweizerische Unfallversicherungs-
	Imprimerie Corbaz S.A., Montreux	Gesellschaft in Winterthur,
	Kursaal et Casino, Montreux	Winterthur
	Office du tourisme de Montreux,	Stadt Winterthur, Winterthur
	Montreux	Accumulatoren-Fabrik Oerlikon,
<i>Vaud</i>	Société des hôtels National	Zürich
Compagnie du chemin de fer	& Cygne S.A., Montreux	
Aigle-Leysin, Aigle		

Art. Institut Orell Füssli AG, Zürich
 Bank Leu AG, Zürich
 BP Benzin und Petroleum AG,
 Zürich
 Buchdruckerei an der Sihl AG,
 Zürich
 Buchdruckerei Berichthaus AG,
 Zürich
 Conzett & Huber, Druckereibetriebe
 AG, Zürich
 Crowe & Cie AG, Internationale
 Transporte, Zürich
 Danzas AG, Internationale
 Transporte, Zürich
 Dolderbahn AG, Zürich
 Elvia Versicherungs-Gesellschaft,
 Zürich
 Garage Riesbach AG, Zürich
 Gebr. Fretz AG, Zürich
 Gebrüder Tüscher & Cie,
 Carrosserie, Zürich
 Genossenschaft Grütli-
 Buchdruckerei, Zürich
 Helvetia-Unfall, Schweizerische
 Versicherungs-Gesellschaft, Zürich
 Hertz AG - Switzerland, Zürich
 Hug & Söhne AG, Druckerei, Zürich
 Iva AG für internationale Werbung,
 Zürich
 Jacky, Maeder & Cie, Internationale
 Transporte, Zürich
 Kanton Zürich, Zürich
 Mövenpick AG, Zürich
 J. C. Müller AG, Lithographie,
 Zürich
 National Registrierkassen AG,
 Zürich

Neue Zürcher Zeitung, Zürich
 Nievergelt Repro AG, Zürich
 Panalpina Speditions AG, Zürich
 Reisebüro Kuoni AG, Zürich
 Schweizerische Bankgesellschaft,
 Zürich
 Schweizerische Kreditanstalt, Zürich
 Schweizerische Rückversicherungs-
 Gesellschaft, Zürich
 Shell (Switzerland), Zürich
 Stadt Zürich, Zürich
 Tages-Anzeiger für Stadt und
 Kanton Zürich AG, Zürich
 Unilever (Schweiz) AG, Zürich
 Verkehrsverein Zürich, Zürich
 A. Welte-Furrer AG, Zürich
 Weltfurrer, Internationale
 Transport AG, WITAG, Zürich
 A. Wetter & Cie, Clichéanstalt,
 Zürich
 G. Winterhalder AG, Taxi- und
 Reiseunternehmung, Zürich
 J. E. Wolfensberger AG, Graphik,
 Kunstverlag, Gemälde, Zürich
 Zürcher Hotelier-Verein, Zürich
 Zürcher Kantonalbank, Zürich
 «Zürich», Versicherungs-Gesell-
 schaft, Zürich

7. *Liechtenstein*

Verkehrskommission des Fürstentums
 Liechtenstein, Vaduz

CONTRIBUTANTS VOLONTAIRES

Verkehrs- und Verschönerungs-
 Verein, Aarau
 Pension Hari, Adelboden
 Aktiengesellschaft Adolph Saurer,
 Arbon
 Pension am See, Arosa
 Kursaal Baden, Baden
 Institut Baldegg, Baldegg
 Carrosserie Gangloff AG, Bern
 Ferrovia Biasca-Acquarossa, Biasca
 Schweizerische Büromöbelfabrik
 Ruchser & Aubry AG, Bremgarten
 Verkehrsverein Brienz, Brienz
 Verkehrsverein Brig und Umgebung,
 Brig
 Ente Turistico di Brissago e Ronco
 s. Ascona, Brissago
 Kabelwerke Brugg AG, Brugg
 Schaller-Frewi AG, Briefumschlag-
 und Papierwarenfabrik, Brugg
 Centre touristique Gruyères-
 Moléson-Vudalla S.A., Bulle
 Schwestern-Institut Heiligkreuz,
 Cham
 M. Arthur Schaerer, prop. Hôtel
 Les Iris, Chernex
 Association des maisons d'enfants,
 instituts et pensionnats de Villars-
 Chesières-Arveyes, Chesières
 Société d'exploitation des câbles
 électriques, Cortaillod
 Stiftschule Einsiedeln, Einsiedeln
 Vontobel Druck AG, Feldmeilen
 Trainerlift Waldhaus, Flims
 Waldhaus

Pensionnat de l'Ecole cantonale supérieure de commerce de jeunes filles, Fribourg	Società del Teatro e Casino-Kursaal di Lugano S.A., Lugano	Verkehrsverein Silvaplana, Silvaplana
Kur- und Verkehrsverein Frutigen, Frutigen	Ristorante Capo San Martino, Lugano Paradiso	Provins, Fédération de producteurs de vins du Valais, Sion
Fabrique suisse de crayons «Caran d'Ache», Genève	Gübelin AG, Luzern	Skilift AG Sörenberg, Sörenberg
Fert & Cie, succ. de l'Agence de voyages Blenk et Fert, Genève	Hotel Drei Könige, Luzern	Verkehrsverein Spiez, Spiez
Hôtel Elite, Genève	Compagnie du chemin de fer Martigny-Orsières, Martigny	Kurverein Stechelberg, Stechelberg
Association des intérêts de Glion, Glion	Société de développement de Martigny, Martigny	Thunersee-Beatenbergbahn und Sportbahn Beatenberg-Nieder- horn, Thun-Dürrenast
Autoverkehr Thun-Goldiwil-Heili- genschwendi AG, Heiligenschwendi	Motel de la Buna, Mies	Verkehrsverein Thusis, Thusis
Institut Theresianum, Ingenbohl- Brunnen	Association des intérêts de Morgins, Morgins	Kambly AG, Trubschachen
Bergbahn Lauterbrunnen-Mürren, Interlaken	Seilbahnen AG Blatten-Belalp- Aletsch, Naters	Hotel Alpina, Unterwasser
Marti Motels AG, Interlaken	Hôtel et Télési de Tête-de-Ran, Neuchâtel	Kur- und Verkehrsverein Unterwasser, Unterwasser
Alpar, Flug- & Flugplatzgesell- schaft AG, Kehrsatz	Gasthaus Ochsen, Neu St. Johann	Kurverein Vitznau, Vitznau
Leinenweberei Langenthal AG, Langenthal	F. Kocher & fils S.A., Boulonnerie, Nyon	Kurverein Weggis, Weggis
Diavox S.A., Institut moderne de langues, Lausanne	Pension Hauser, Pontresina	Hotel Alpina, Zerne
Imprimerie Vaudoise, Lausanne	Verkehrsverein Rapperswil-Jona, Rapperswil	Autobusbetrieb Zürich-Zollikon- Küsnacht, Hans Baumgartner, Zollikon
Institut «V. Pareto» S.A., Lausanne	Motel et Motgare, Hôtel-Route S.A., Rennaz-Montreux	K. Klarer-Secchi, Konditorei- Pension, Zuoz
Huguenin Médailleurs S.A., Le Locle	Kur- und Verkehrsverein Solbad Rheinfelden, Rheinfelden	A. Baggenstos & Co. AG, Büro- maschinen, Büroorganisation, Zürich
Société de développement de la Vallée de Joux, Les Bioux	Verkehrsverband Tösstal-Zürcher Oberland, Rüti ZH	Bäggli Hotels AG, Hotel zum Goldenen Schwert, Zürich
Skilift Diablerets, Les Diablerets	Hotel Burgener, Saas Fee	Bäggli Hotels AG, Hotel Rothus, Zürich
Hôtel Joli-Mont, M. C. Délez, Les Marécottes	Società cooperativa ferroviaria Monte Generoso, S. Antonino	City Hotel Garni, Zürich
Hôtel La Paix, Leysin	Hotel Bad, Schmerikon	Hotel Adler, Zürich
Apartmenthouse Belvedere S.A., Lugano	Hotel-Restaurant Bahnhof, Schönried	Hotel Bellaria, Zürich
Motel Ponte Tresa S.A., Lugano	Municipalité de Sierre, Sierre	Hotel Butterfly, Zürich
	Kur- und Verkehrsverein, Sils- Engadin	Hotel du Théâtre, Zürich
		International Escort & Secretary AG, Zürich
		Walter Latscha, Zürich

Locher & Cie AG, Bauingenieure
und Bauunternehmer, Zürich
Messer AG, Papierwaren en gros,
Zürich
Schweizerischer Berufsverband für
Tanz und Gymnastik, Zürich
Verband Schweizerischer Papier-
und Papierstoffabrikanten,
Zürich

COMITÉ

Luvini Gastone, Dr, Président de
l'ONST, juge à la Cour d'appel,
Lugano

Confédération:

Trachsel Peter, avocat, directeur
de l'Office fédéral des transports,
Berne

Jaccard Maurice, ministre, chef du
service des Suisses de l'étranger
du Département politique fédéral,
Berne

Weibel Herbert, chef de section de
l'Administration fédérale des
finances, Berne

Keller Peter, Dr rer. pol., chef de
la Section touristique de l'Office
fédéral des transports, Berne
(suppl.)

Chemins de fer fédéraux:

Wellinger Karl, Dr, directeur
général, département des trans-
ports, direction générale des CFF,
Berne

Britt Joseph, Dr, secrétaire général
des CFF, Berne

Berthoud Samuel Ed., lic. rer. pol.,
directeur du service commercial
voyageurs des CFF, Berne

Bauer Georg, Dr, directeur adjoint
du service commercial voyageurs
des CFF, Berne (suppl.)

Entreprise des postes, téléphones et télégraphes suisses:

Morant Albert, Dr, directeur de la
division d'état-major des PTT,
Berne

Delaloye Bernard, ing. dipl.,
directeur des services des télé-
communications des PTT, Berne

Fischer Albert, Dr, chef de la
division des automobiles PTT,
Berne

Kopp Heinrich, avocat, secrétaire
général des PTT, Berne (suppl.)

Association suisse des casinos-kursaals:

Graf Fritz, avocat, président du
conseil d'administration du
Kursaal d'Interlaken, Interlaken
Censi Emilio, Dr, avvocato, Lugano
(suppl.)

Association suisse des directeurs d'offices de tourisme:

Hegner Ernst, président de
l'Association suisse des directeurs
d'offices de tourisme, Berne

Christen Charles, directeur de
l'Office du tourisme, Engelberg
(suppl.)

Association suisse des stations thermales:

Kasper Peter, président, directeur de
l'Office du tourisme de St-Moritz,
St-Moritz

Keller Willi, président de l'Office du
tourisme de Baden, directeur des
hôtels Verenahof, Baden (suppl.)

Berne, Canton:

Tschumi Hans, Dr, conseiller national, Interlaken
Tromp Matthias, lic. rer. pol., secrétaire de la Direction de l'économie publique du Canton de Berne, Berne (suppl.)

Berne, Ville:

Schürch Gerhart, Dr, conseiller national et conseiller municipal, directeur des finances de la ville de Berne, Berne
Müller Peter, secrétaire, Services économiques de la ville de Berne, Berne (suppl.)

Chemin de fer rhétique:

Wieland Otto, Dr, directeur du Chemin de fer rhétique, Coire
Casanova Claudio, lic. oec. publ., Chef du service commercial du Chemin de fer rhétique, Coire (suppl.)

Compagnie du chemin de fer des Alpes bernoises Berne-Loetschberg-Simplon:

Anliker Fritz, Dr, directeur du BLS, Berne
Spörri Willy, Dr, secrétaire général du BLS, Berne (suppl.)

Ente Ticinese per il Turismo:

Solari Marco, lic. sc. soc., Direttore dell'Ente Ticinese per il Turismo, Bellinzona
Foglia Eugenio, Direttore dell'Ente Turistico di Lugano, Lugano (suppl.)

Fédération suisse des écoles privées:

Bagnoud Prosper, directeur du Chaperon-Rouge, Crans-sur-Sierre
Ostermayer J., Dr, Institut Montana, Zugerberg (suppl.)

Fédération suisse des cafetiers, restaurateurs et hôteliers:

Barblan Alfons, Hôtel Barblan et Buffet de la gare, Küblis
Moren Pierre, président central de la FSCRH, Sion
Frei Xaver, Dr, directeur de la FSCRH, Zurich
Morel Roger, Fribourg (suppl.)

Fédération suisse des cheminots:

Joye Louis, vice-président SEV, Berne
Meier Werner, président SEV, Berne (suppl.)

Fédération suisse du tourisme:

Krippendorf Jost, Dr, directeur de la FST, Berne
Rohner Willy, Dr, président de la FST, Altstätten SG (suppl.)

Fribourg-Neuchâtel-Jura bernois:

Calame Maurice, président de l'Office neuchâtelois du tourisme, Le Locle
Beuchat Roger, directeur de l'Office neuchâtelois de tourisme, Neuchâtel (suppl.)

Genève, Canton:

Girardin Lise, M^{me}, conseiller aux Etats et conseiller administratif de la ville de Genève, Genève
Schmitt Henri, conseiller d'Etat, chef du Département de l'économie publique du Canton de Genève, Genève (suppl.)

Grisons, Canton:

Schutz Jakob, conseiller d'Etat, chef du Département de justice et police du Canton des Grisons, Coire
Morosani Anton, conseiller communal, hôtelier, Davos (suppl.)

Milieux intéressés au tourisme routier:

Automobile-Club de Suisse:
Häberlin Curt, avocat, directeur général de l'ACS, Berne
Touring-Club Suisse:
Kunz Alphonse, sous-directeur du TCS, Genève
Fédération routière suisse:
Schälchli Jakob, Dr, secrétaire général de la FRS, Berne
Winzenried Heinrich, c/o Fédération routière suisse, Berne (suppl.)

Municipalité de Montreux:

Cevey Jean-Jacques, conseiller national, syndic, Montreux
Weber Jean-Pierre, municipal, Clarens (suppl.)

Office du tourisme de la Suisse centrale:

Leu Franz X., Dr, conseiller aux Etats, président de l'Office du tourisme de la Suisse centrale, Lucerne
Mengelt Martin, directeur de l'Office du tourisme de la Suisse centrale, Lucerne (suppl.)

Office du tourisme de l'Oberland bernois:

Twerenbold Walter, directeur de l'Office du tourisme de l'Oberland bernois, Interlaken
Richard Hans-Rudolf, Hôtel Bellevue, Adelboden (suppl.)

Office du tourisme des Grisons:

Tenchio Ettore, Dr, vice-président de l'ONST, président de l'Office du tourisme des Grisons, Coire
Sommer Raoul, directeur de l'Office du tourisme des Grisons, Coire (suppl.)

Office du tourisme du Canton de Vaud:

Schwarz Jean-Jacques, directeur de l'Office du tourisme du Canton de Vaud, Lausanne

Jaccard Paul-Henri, directeur de l'Office du tourisme de Lausanne, Lausanne
Jaussi Raymond, directeur de l'Office du tourisme de Montreux, Montreux (suppl.)

Office du tourisme, Adelboden:

Rubi Fred, Dr, conseiller national, directeur de l'Office du tourisme, Adelboden
Gygax Kurt P., président de la section d'Adelboden de la SSH, Adelboden (suppl.)

Office du tourisme, Lucerne:

Schacher Emil, président de l'Office du tourisme de Lucerne, directeur de la SGV, Lucerne
Fries Othmar, Dr, directeur de l'Office du tourisme, Lucerne (suppl.)

Société suisse des hôteliers:

Weibel Niklaus, propriétaire de l'Hôtel Continental, Lucerne
Lendi Richard, administrateur/directeur général, Hôtel du Rhône, Genève
Dietrich Franz, directeur de la Société suisse des hôteliers, Berne
Tresch Peter A., président de la SSH, Hôtel Stern und Post, Amsteg (suppl.)

Suisse orientale:

Boos Werner, directeur de l'Office du tourisme de la Suisse orientale, St-Gall
Ballmoos Walter, conseiller d'Etat, chef des Départements de l'économie publique et de l'intérieur, Frauenfeld (suppl.)

Suisse du Nord-Ouest:

Gutzwiller Paul, Dr, directeur de l'Office du tourisme de la Suisse du Nord-Ouest, Bâle
Lüdin Hugo, président de l'Office du tourisme de la Suisse du Nord-Ouest, Liestal (suppl.)

Swissair:

Aeppli Hans, directeur marketing, Swissair, Zurich
Scherrer Helmuth, directeur, chef département développement du produit et politique de vente, Swissair, Zurich (suppl.)

Tessin:

Lafranchi Arturo, Dr, avvocato, consigliere di Stato, Presidente dell'Ente Ticinese per il Turismo, Bellinzona
Bonalumi Luigi, Direttore dell'Ente Turistico di Locarno e Valli, Locarno (suppl.)

Union des entreprises suisses de transports publics:

Kesselring Walter, Dr, directeur du chemin de fer Bodensee-Toggenburg, St-Gall

Pfund Carl, Dr oec., directeur de l'UST, Berne (suppl.)

Union valaisanne du tourisme:

Erne Fritz, Dr, directeur de l'Union valaisanne du tourisme, Sion

Bumann Hubert, président de l'Union valaisanne du tourisme, Saas Fee (suppl.)

Zurich, Canton:

Künzi Hans, prof., Dr, conseiller national et conseiller d'Etat, chef de la Direction de l'économie publique du Canton de Zurich, Zurich

Knüsli Hans Heinrich, lic. iur., secrétaire de la Direction de l'économie publique du Canton de Zurich, Zurich (suppl.)

Zurich, Ville:

Brühwiler Hans, Dr, chancelier municipal, Zurich

Zellweger Ulrich, lic. iur., avocat, substitut du chancelier municipal, Zurich (suppl.)

Office du tourisme de Zurich:

Anderegg Bruno-Hans, Dr, directeur de l'Office de tourisme de Zurich et environs, Zurich

Brüschweiler Robert, Zurich (suppl.)

BUREAU

Luvini Gastone, Dr, président de l'ONST, juge à la Cour d'appel, Lugano

Aeppli Hans, directeur marketing, Swissair, Zurich

Berthoud Samuel Ed., lic.rer. pol., directeur du service commercial voyageurs des CFF, Berne

Cevey Jean-Jacques, conseiller national, syndic, Montreux

Dietrich Franz, directeur de la Société suisse des hôteliers, Berne

Häberlin Curt, avocat, Milieux intéressés au tourisme routier, directeur général de l'ACS, Berne

Kesselring Walter, Dr, directeur du Chemin de fer Bodensee-Toggenburg, St-Gall

Lendi Richard A., administrateur/directeur général, Hôtel du Rhône, Genève

Leu Franz X., Dr, conseiller aux Etats, président de l'Office du tourisme de la Suisse centrale, Lucerne

Morant Albert, Dr, directeur de la division d'état-major des PTT, Berne

Rubi Fred, Dr, directeur de l'Office du tourisme d'Adelboden, Adelboden

Tenchio Ettore, Dr, avocat, vice-président de l'ONST, président de l'Office du tourisme des Grisons, Coire

Trachsel Peter, avocat, directeur de l'Office fédéral des transports, Berne

COMMISSION DE CONTROLE

Chef:

Kropf Robert, chef de la section
revisions et surveillance des
comptes, Office fédéral des
transports, Berne

Membres:

Dasen Hans, Dr, directeur de l'Office
de tourisme du lac de Thoune,
Thoune
Fauconnet Henri E., Collonge-
Bellerive GE

Suppléants:

Sommer Raoul, directeur de l'Office
du tourisme des Grisons, Coire
Talon André, chef du service
financier de la Compagnie du
chemin de fer MOB, Montreux

DIRECTION, AGENCES ET REPRÉSENTATIONS

Siège de Zurich:

Talacker 42
Kämpfen Werner, Dr, directeur
Signorell Christian, directeur-
suppléant
Leu Walter, sous-directeur
Bächi Richard, chef de section
Birmann Fred, chef de section
Enzen Jean-Pierre, chef de section
Stiefel Jürg, chef de section
Zahnd Erna, M^{lle}, chef de section
Ziegler Ulrich, rédacteur
Zimmermann Hans, chef de section

Agences à l'étranger et chefs d'agences:

Amsterdam: Klee Helmut
Koningsplein 11
Bruxelles: Heuberger Adolf
rue Royale 75
Buenos Aires: Eberhard Urs
(chef par intérim)
Avenida Santa Fé 846
Copenhague: Scherrer Max
Vesterbrogade 6 D
Le Caire: Mottier Reynold
(chef par intérim)
22 Kasr el Nil Str.
Francfort s. M.: Felber Herbert
Kaiserstrasse 23
Sous-agence Düsseldorf
Londres: Kunz Albert
Swiss Centre, 1 New Coventry Street

Madrid: Adank Matthias
Av. José Antonio 84, 1^o

Milan: Frigerio Dante, Dr
Centro Svizzero, Piazza Cavour 4

New York: Baroni Bruno
Swiss Center, 608 Fifth Avenue
Sous-agence Chicago

Paris: Rotach Walter
11 bis rue Scribe

Rome: Frigerio Dante Dr
(Adjoint au chef d'agence:
Wetter Raymond)
Via Vittorio Veneto 36

San Francisco: Isler Willy
661 Market Street

Stockholm: Vintilescu Kim (M^{me})
Kungsgatan 36

Toronto: Lehmann Max
Commerce Court West
Sous-agence Montréal

Vienne: Dutler Hans
Kärntnerstrasse 20

Représentations avec Swissair:

*Chef délégué de l'ONST pour
l'Amérique latine (Buenos Aires):*
Senn A.

Bogotá: Orejuela O.

Caracas: Jordan G.

Johannesbourg: Nart L.

Lima: Peter G.

Lisbonne: Jeandupeux P.

Rio de Janeiro: Salzborn W.

Santiago du Chili: Clemens H.

São Paulo: Scocimara R.

Tel Aviv: Weinert B., Dr

